

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4 .

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 51688288	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51295117	GiornoSped. Versandtag 2025-12-03
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen AB/HZA-OSC	Tel. int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU	KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE	
*****	Numero d'ordine	0312741	Quantità dichiarata:	3456
	Bolla	51688288	Quantità effettiva:	
	Magazzino	4060/5061	Tipo Imballaggio:	3
	N. ordine cliente	550004684801	Quantità Imballi:	
	Vostro riferimento	411	Conformità alle schede d'imballo:	☒ SI ☐ NO
	Dati supplementari	20240320	Data controllo:	10.12.75
			Firma:	
0010	Nr-art-clie	M0155854		
		301088250-4350-10		
	301-088-250	F-635484.14.KL-C01-H84#S	3456	
		COM-Code PI		
	Paese origine	PORTOGALLO		
	Charge	0115020959	di cui	1152# 687400331 001
	Charge	0116580954	di cui	1152# 687400332 002
	Charge	0116580954	di cui	1152# 687400333 003
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):		Descriz. clienti	
	3 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		TBA-500274	
	96 P-14-R3215-1 SLC BL-VDA-300X200X147-PP		TBA-520945	
	3 P-26-4W772 Pallet 806X606X183-SW-PP		TBA-500086	
	Lista pacchi per spediz.:			
	Nrsped/Index	Kolli	PesoL. tara Nr.espresso	
	MW PAL	806 X 606 X 771 mm		
	51295117-001	687400331	413,5 29,9 3404	76436874003315
	51295117-002	687400332	413,0 29,4 3404	76436874003322
	51295117-003	687400333	413,0 29,4 3404	76436874003339
	Somma per spediz.	51295117 3 colli	1239,5 88,7	1,130 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP51688288

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

07:48

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 51688288	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51295117	GiornoSped. Versandtag 2025-12-03
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Na. rif. Unsere Zeichen AB/HZA-OSC	Tel. int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condit. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.				
KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 10 DIC 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHZA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132) 82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0

Fax +49 9132 82-4950

07:48



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-012355 vom 01.12.2025

Ludwigsburg, 03.12.2025

Seite 1 von 2

25-012355

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 08.12.2025 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 03.12.2025 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	51686355	1	COLLI	Getriebeteile	9.213	73,58
2	51688290	2	COLLI			
3	51688289	2	COLLI			
4	51688287	1	COLLI			
5	51688292	1	COLLI			
6	51688288	3	COLLI			
7	51688293	1	COLLI			
8	51688286	2	COLLI			
9	51686319	1	COLLI			
10	51693191	3	COLLI			
11	51693176	3	COLLI			
12	51693182	4	COLLI			
13	51693186	1	COLLI			
14	51693187	3	COLLI			
15	51692708	3	COLLI			
16	51686349	1	COLLI			
17	51692769	4	COLLI			
18	51682983	1	COLLI			
19	51693180	5	COLLI			
20	51693201	2	COLLI			
21	51693220	1	COLLI			
22	51693215	1	COLLI			
23	51693196	3	COLLI			
24	51693208	4	COLLI			
25	51693209	1	COLLI			
26	51693218	1	COLLI			
27	51693205	3	COLLI			
Summe: Total:		58,00	COLLI		9.213,00	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

09.12.2025

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"